

Edicion Otonio 2011

Boletin de Area42

Un Documento Confidencial de AA

Adentro:

- Reporte del Delegado
- Reporte de Presidentes
- SAGSC/NAGSC Informes
- Necesidades Especiales
- El Nuevo en la asamblea (Reflexion de la primera asamblea)

Un mensaje de nuestro Delegado

No estoy consciente de ningun problema o tema central que necesito estar comunicando a la hermandad de Alcoholicos Anonimos Area 42 por eso mi carta sera una recopilacion de reflexiones sobre una variedad de temas.

En Septiembre Inmediatamente antes de nuestra Asamblea en Tonopah. Mi esposa Marilyn y yo manejamos a Sparks para pasar unos días con nuestro hijo y la Nuera.

Desde que asisti a nuestra Asamblea, tuve el privilegio de representar Area 42 en Parhump, donde me invitaron a dar el informe de Delegado. El primero de Octubre tuve el honor de expositar "hablar" en el picnic de Boulder City de AA y a continuación asisti a la XXI Convencion Nacional Internacional de Nativo Indios Americanos de Alcoholicos Anonyms lo celebraron aqui en Las Vegas en el Palace Station el 6 al 9 de Octubre.

Ward Ewing, Presidente de la mesa de Servicios Generales y un Custodio Clase A y Rod B. de la region del Pacifico. Tambien asistieron junto con 200 y mas personas de todo los Estados Unidos y Canadá.

Tuve el privilegio de participar en un panel con Ward, Rod y Ken M de Dakota del Sur. Donde hablé sobre el servicio de AA y a continuación invitamos los comentarios de los asistentes del panel. Esta fue mi primera participación con los Nativos Indio Americanos de AA y que gran experiencia. Reuniones Maratonicas, Oradores, Seccion de hablar y compartir en circulo. Pow Wow social, empatando la ceremonia de plumas y una danza de ronda fueron todo de los reflejos.

Me quito el sombrero a Pat P. (Presidente), Margie A. (Vice presidente) y todos los voluntarios que ayudaron al evento haciendolo un evento muy especial. Sin duda he aprendido mucho sobre la espiritualidad de este maravilloso evento.

Mirando al futuro, asistire mi reunión del Centro de Tratamiento el 20 de Octubre en Minnesota, a la reunión de SAGSC el 13 de Noviembre y el Round Up en Las Vegas durante el fin de semana de Acción de Gracias en el Hotel Riviera.

En una nota personal, Marilyn y yo estamos esperando visita de nuestra hija de Indianápolis con nuestro nieto menor (Emme 19 meses de edad) a mediados de Octubre.

Una cosa para que no estoy mirando hacia adelante es una cirugía del Manguito Rotador el 2 de Noviembre pero espero estar vuelto en acción los mas pronto posible.

Mi agradecimiento a Sophie para suavizar un tema que surgió en el norte es una bendición al servicio de Area 42. Y en este caso fue un gran beneficio tener una división en la area de Norte y Sur por que Sophie era local y especializada "botas sobre el terreno".

Sé que algunos de ustedes están ya pensando PRAASA el 2 al 4 de marzo en Bellevue, Washington.

Cuando me den luz verde para empezar alinear voluntarios de Area 42, les voy a dejar a todos saber y preguntar sus sugerencias. Además, nuestra Asamblea en Tonopah en Marzo 30 a Abril 1 la planificación de la asamblea está en marcha: Carol B. probablemente ya tiene esta cosa programada hasta el minuto!!

Se trata de nuestra asamblea de tema la Agenda de Conferencia y con nuestras fechas de Asamblea un poco más tarde de lo normal, deberíamos tener un poco más programación sala de respiración preparar, mesas redondas y preparar las cosas para Tonopah.

Preparación seriamente comenzará a finales de enero cuando recibo final temas con información de antecedentes.

Continúa a ser un Honor y como un Sueño para servir como su Delegado. Como siempre, quiero saber si puedo representar a Area 42 en cualquiera de sus funciones. Haré todo lo posible para estar allí.

Suyo en Servicio,

Byron F.
Delegado de Area 42, Panel 61

Departamento de la Custodia

Hola Miembros de Servicio de Area 42:

Me gustaría expresar mi gratitud a todos los miembros que asistieron a la Asamblea de Septiembre. Y por permitirme mostrarle algunos de lo que puede esperar a participar en todos los niveles de servicio de AA.

Muchos de ustedes tuvieron la oportunidad de venir a los micrófonos y compartir sus pensamientos distintos, preguntas y experiencias durante el fin de semana. Espero realmente que fueron capaces de llevar algo a casa de los talleres y el panel de servicio, junto con la orientación de RSG informativa el Viernes y la canasta de preguntas y respuestas el domingo, que fueron facilitadas por nuestros últimos delegados; también cariñosamente conocidos como nuestra área de "Sirvientes oxidados".

Reconocimiento sale nuevamente a todas las personas que intensificaron para ayudar a que la Asamblea de Septiembre saliera exitosa con una combinación informativo de AA y camaradería que tuvimos la suerte de beneficiarse de los fines de semana.

Un recordatorio; la próxima publicación del Boletín es el Enero 23, 2012 por favor cualquier enmiendas o propuestas de cambio para el Area 42 Guías submita en escrito con copias antes de la fecha a : A la Custodia de Area, El Delegado de Area, y la Secretaria de Area.

Como siempre, quiero que no dude en contactar me (*o cualquiera de los otros oficiales de el Comité*) con cualquier pregunta o sugerencia y comentarios que podría tener con respecto a las Asambleas.

Por favor utilice el Area 42 servicio de Web para estar consciente de las actualizaciones más recientes. www.nevadaarea42.org

Deseando verlos en Tonopah el fin de semana del 30 de Marzo a 01 de Abril de 2012.

Disfrute seguramente la temporada de otoño.

*En Amor y Servicio,
Carol B., Custodia de Area 42*

Calendario AA

- **SAGSC- Noviembre 13, 2011 1:15 p.m. (Entrenimiento para los RSG 12:30 p.m.)
TIE Club, 329 North 11th St., Las Vegas**
- **NAGSC-Diciembre 4, 2011 12:00 p.m. 1st Congregational Church, 627 Sunnyside Dr., Reno**
- **Asamblea de Area 42 Marzo 30, 2012 – Abril 1, 2012, Tonopah**
- **PRASSA Marzo 02 – 04, 2012, 2012 , Bellevue, WA**
- **Pacific Region Forum Septiembre 14 – 16, 2012 , Fairbanks, AK**
- **Convencion Internacional de AA, Julio 01 – 03, 2015 Atlanta, GA**

Custodio de SAGSC...

(Area SUR)

Hola y saludos de su custodio de Area Sur . Felices Fiestas a todos y el año nuevo y que el Nuevo Año este lleno de salud, felicidad y prosperidad!

Fue una gran alegría a llegar hasta Tonopah y ahora empezar a pensar sobre el próximo mes de Septiembre y las elecciones proximately. Me parece que yo nunca obtengo suficiente de Asambleas de Area y las Asambleas de Servicios Generales que tenga la capacidad de asistir.

SAGSC se reunirá el 13 de Noviembre en el T.I.E. Club 329 North 11th St, Las Vegas. A las 12:30 p.m. tenemos clase de entrenamiento a los RSG's para el quien este interesado.

A las 1:15 p.m. comenzamos nuestra reunión y típicamente dura una par de horas. Normalmente tenemos alrededor de 100 en atendida, incluyendo una gran contingencia de AA's de habla español. Ahora recibimos muchos informes de Custodios, Comités y Informes de MCD's. Típicamente se forma basado en eventos que vienen o eventos recientes o que ya pasaron.

Según las directrices SAGSC, cualquier persona financiado "Patrozinado" desde SAGSC esperemos que habrán entregado un presupuesto previsto antes de Octubre 15, 2011 al tesorero. Por favor, contactese con Vince o Yo para contestarles las preguntas y si no sabemos las repuesta los vamos a apuntar en la direccion correcta.

Una de las ventajas de la reunión de SAGSC es llegar a reunirse e intercambiar información de contacto con la gente en servicio. Muchos de los custodios están felices de hacer presentaciones o asistir a eventos.

La responsabilidad principal de el custodio de SAGSC es preparar la agenda para la reunion de **SAGSC SUR** (Comité de Servicio de Area General Sur). Esta es su oportunidad de tener una propuesta o idea que venga ante de nuestro cuerpo de estructura y Discutido.

Se trata de que es nuestro tiempo para expresar inquietudes y hacer recomendaciones. También podemos utilizar nuestro tiempo de la reunión para hacer un inventario. Servimos una parte vital en el **SUR** para conectar las 900 reuniones mas o menos con Servicios Generales.

Gracias por su participación!

Suyo en servicio,

Justin

Custodio de NAGSC...

(Area Norte)

¿Por qué le paga, Aquel que toca la flauta?

¿Sabe, Su grupo base cómo se gastan sus contribuciones?

El 4 de Diciembre NAGSC en la reunión de los RSG's y otros miembros votantes examinará la propuesta de presupuesto's para el año 2012.

Es nuestra oportunidad para mirar cómo queremos las contribuciones de Nuestro Grupo's en 2011 y una oportunidad para determinar cómo los grupos quieren manejar el dinero en 2012. ¿Qué va a ser importante en 2012? Tenemos muchos Comités activos, Información Pública, Instalaciones de Tratamiento, La Cooperación con la Comunidad Profesional, Correcciones, Necesidades Especiales y Comunidades remotas todos ellos dispuestos a llevar el mensaje en persona y en imprenta.

Este trabajo de servicio necesita nuestro apoyo financiero. Tenemos gastos de viaje asociados con asistir a NAGSC reuniones, Asambleas de Area y Asambleas de servicio a menudo regionales. Este trabajo de servicio necesita nuestro apoyo financiero, también. Mientras que ordenamos nuestras prioridades debemos recordar que el RSG mantiene las cadenas al monedero. Venga preparado para mucha discusión amorosa!

Los grupos pagan al Flautista, por lo que los grupos llaman la melodía.

¿Cómo quiere su grupo que se gaste las contribuciones al NASC?

Sophie K.

NAGSC Cordinadora /Alt. Delegada a Area 42

Necesidades Especiales y AA...

Hola a todos:

Mi nombre es Chris S., Soy Su Custodio de Necesidades Especiales, Accesibilidades y Comunidades Remotas para NAGSC. Y tengo algunas preguntas para usted. Para poder pensar.

Cómo incluyente es mi Grupo Base a todos:

1. Tenemos accesibilidad en silla de ruedas, suficientemente espacio en los baños, Bano's con signos, cumplimiento de horarios que demuestran que son un encuentro accesible de handicap.
2. Necesitamos? O Tenemos Libros de Imprenta Letra Grande. Para el alcohólico que visualmente esta discapacitado o edad, intérprete de la sordera y problemas auditivos. ¿
3. Si mi Grupo base permite que los animales en las reuniones puedo mantener animales de servicio? ¿Cuáles son los animales de servicio? http://www.Ada.gov/service_animals_2010.htm
4. ¿Si las 12 tradiciones para el grupo, estamos por encima de la ley como una sociedad dentro de la sociedad?
 - Ver lo que dice la Edición de Otoño 2010 de: Box 459, situado en la página
5. Si puedo ser de servicio puedo ser contactado en nagscsnchair@gmail.com.

Humildemente en Servicio,

Chris S.

Tonopah Motels*

La Asamblea de la Primavera Marzo 30 a Abril 1, 2012

Hi-Desert Best Westrn (775) 482-3511

\$108.99 Una Cama/\$119.99 Doble Cama *(Incluye Tax)*

Ramada Tonopah Station (775) 482-9777

\$64.86 Todo los Cuartos Una Cama o Doble Cama *(Incluye Tax)*

Jim Butler Motel (775) 482-3577

\$54.65 Una Cama/ \$63.37 Doble Cama *(Incluye Tax)*

Economy Inn (775) 482-6238

\$39.00 Todo los Cuartos Una Cama o Doble Cama *(MAS Tax)*

The Clown Hotel (775) 482-5920

\$39.79 Una Cama/ \$43.06 Para Dos/ \$46.33 Para Tres *(Incluye Tax)*

Silver Queen Motel (Hoy se Llama Humbug Flat)

Hoy Solo Precios al Mes

Tonopah Motel (775) 482-3987

\$34.99 Una Cama *(MAS Tax)* \$3.00 Por cada persona adicional

National 9 Inn (775) 482-8202

\$49.99 Una Cama/ \$54.94 Doble Cama *(MAS Tax)*

**(Los Precios se chequiaron en Octubre, 2011 estan sujetos a cambiar)*

OFICIALES DE AREA 42 (2011 ~ 2012)

Delegado.....Byron F.
Alt. Delegada.....Sophie K.
Custodia de Area.....Carol B.
Alt. Custodio de Area.....Andy K.
Tesorero.....Cherie N.
Alt. Tesorero.....Phil W.

Registro.....Michele B.
Alt. Registro.....Jeannette B.
Secretario.....Kevin B.
Alt. Secretario.....Rich W.
Archivista.....Paul E.
Archivista.....Caroline TJ.

Puede Encontrar la Informacion de Contacto de los Oficiales en www.nevadaarea42.org

AREA 42
La Reciente Septima Tradicion
Direcciones para Contribuciones

Pregunte a su MCD para la direccion del Tesorero para mandar su Contribucion de Grupo de la Septima Tradicion

Area 42 Las Reciente Direcciones Para Contribucion a La Septima Tradicion:

General Services Office (GSO)
(Oficina de Servicios Generales (GSO))
PO Box 459
New York, NY 10163
*(Haga los Cheques a: **General Fund**)*
(Fondos Generales)

Las Vegas Intergroup
Las Vegas Central Office
(Oficina Intregupal/Central de Habla Ingles)
1431 E. Charleston Blvd Suite 15
Las Vegas, NV 89104
*(Haga los Cheques a: **Las vegas Intergroup**)*

Area 42 (Todo Nevada)
PO Box 70171
Las Vegas, NV 89170-0171
*(Haga los Cheques a: **Area 42 Treasury**)*
(Tesoreria de Area 42)

Northern Contributions
Northern Area General Service Committe (NAGSC)
(Contribuciones Nortenas)
(Area Norte del Comite de Servicios Generales NAGSC)
Para la Direccion,contacto:
nagsctreasurer@nevadaarea42.org
(Haga los Cheques a:
Northern Area 42 Treasury
(Tesoreria de Area 42 Norte)

SOUTHERN CONTRIBUTIONS
Southern Area General Service Committe (SAGSC)
(Contribuciones SUR)
(Area Sur del Comite de Servicios Generales SAGSC)
(Haga los Cheques a:
GSR FUND of NEVADA
Southern Area Treasurer
PO Box 71804-1804
Las Vegas, NV 89170-1804

Northern Area Intergroup
(Area Norte Oficina Intregupal)
436 South Rock Blvd.
Sparks, NV 89431
(Haga los Cheques a:
N. Nevada Intergroup)
(N. Nevada Oficina Intregupal)

Area 42 BOLETIN (Un Documento Confidencial AA)

JUNTAS DE TRABAJO DE DISTRITOS

Districto 1: Segundo Domingo Abril 10 AM, a Perdido y Encontrado en Boulder City, NV

Correo Electronico: district1@nevadaarea42.org

Districto 2: Segundo Martes de cada Mes a las 7:00 pm, Reno Triangle Club 635 S. Wells Reno, NV

Correo Electronico: district2@nevadaarea42.org

Districto 3: Segundo Domingo en Enero, Mayo, Julio y Noviembre a las 12:00 pm Las Vegas Oficina Central

Correo Electronico: district3@nevadaarea42.org

Districto 4: Primer Jueves del Mes a las 7:00 pm, Reno Triangle Club, 635 S. Wells Ave Reno

Correo Electronico: district4@nevadaarea42.org

Districto 5: Segundo Sabado del Mes a las 1:30pm

Correo Electronico: district5@nevadaarea42.org

Districto 6: Juntas se seccionan cada Domingo de numerous cavales de Mes

Correo Electronico: district6@nevadaarea42.org

Districto 7: Cada tercer Viernes del Mes a las 6:30 pm St Rose Dominican Hospital

Correo Electronico: district7@nevadaarea42.org

Districto 8: Cada primer Impar dia Domingo del Mes

Correo Electronico: district8@nevadaarea42.org

Districto 9: Cada tercer Domingo del mes a las 4:00 pm en el Serenity Club (Esto va a cambiar en Marzo)

Correo Electronico: district9@nevadaarea42.org

Districto 10: Cada tercer Impar dia Domingo del Mes a las 6:30 pm 680 River St, Elko NV

Correo Electronico: district10@nevadaarea42.org

Districto 11:

Correo Electronico: district11@nevadaarea42.org

Districto 12: Cada primer Sabado del mes a las 5:00 pm en el Wolf Center 457 Esmeralda St, Fallon, NV

Correo Electronico: district12@nevadaarea42.org

Districto 13: Ultimo Lunes del Mes a las 5:00 pm en el Triangle Club cuarto pequenio, 4600 E. Nellis Blvd Las Vegas, NV

Correo Electronico: district13@nevadaarea42.org

Districto 14: Cada tercer Martes de cada Mes Impar a las 7:00 pm

Correo Electronico: district14@nevadaarea42.org

Districto 15: Cada primer Viernes del Mes 6:30 pm en el TIE Club 329 North 11th Street, Las Vegas, NV

Correo Electronico: district15@nevadaarea42.org

Area 42 BOLETIN (Un Documento Confidencial AA)

JUNTAS DE TRABAJO DE DISTRITOS

Districto 16: Cada tercer Lunes del mes en la Oficina de un Companero

Correo Electronico: district16@nevadaarea42.org

Districto 17: Cada primer Miercoles del Mes 6:30 pm en 360 S. Lola Ln, Pahrump, NV (En el sotano en cuarto de entrenamiento)

Correo Electronico: district17@nevadaarea42.org

Districto 19: Cada segunda Viernes de numero Par del Mes a las 2:00pm

Correo Electronico: district19@nevadaarea42.org

Districto 20: Cada Tercer Sabado en Enero, Marzo, Mayo, Agosto y Octubre a las 12:30 pm hast alas 3:00 pm en 50 Weatherlow, Susanville, CA (Susanville Fellowship Salon)

Correo Electronico: district20@nevadaarea42.org

Districto 21: Cada Jueves a las 7:00 pm 3111 S. Valley View Suite B-212

Correo Electronico: district21@nevadaarea42.org

Districto 22: Cada Miercoles a las 6:00 pm 1479 S. Wells Ave Ste 2 Reno, NV

Correo Electronico: district22@nevadaarea42.org

MINUTOS DE LA JUNTA

LA CONEXION A LOS MINUTOS DE LA ASAMBLEA DE AREA 42, NAGSC Y SAGSC JUNTAS SE PUEDEN ENCONTRAR EN EL

CITIO DE WEB A: www.nevadaarea42.org

DEPARTE DEL EDITOR

SI USTED QUIERE SUBMITIR UN ARTICULO ORIENTADOO EN SERVICIO PARA EL BOLETIN DE AREA 42. EL DIA DE VENCIMIENTO PARA LA PROXIMA EDICION ES TENTATIVAMENTE ES FEBRERO 17, 2012. NO APELLIDOS O DIRECCIONES PERSONALES, NUMERO DE TELEFONOS O CORREOS ELECTRONICOS.

SUBMITA EL ARTICULO A : area42newsletter@gmail.com

Un “Recien Llegado” reflexiona sobre su Primera Asamblea de Area

Fui lo suficiente afortunado a ir a mi primera asamblea de area como alterno de RSG junto con nuestro RSG, John F. y numerosos otros servidores de confianza desde Area 42 a la Region del Pacifico.

En mi primera asamblea obviamente no tuve expectativas, bien quizas si tenia mucho... pero lo deje en la puerta. El nivel de emociones se fue por las nubes. Conseguí ver y reunirme con representantes de toda la area y fui tratado como un amigo que habian conosido por anos.

Cuando uno llega a un cuarto lleno de la hermandad , con companeros Alcoholicos, inmediatamente se siente como en familia.

Mire, que todos teniamos algo en comun y nadie era mejor que nadie. Las personas con 40 y mas anos de mi, me trataron como un igual con tan solo 19 meses. Todavia no tengo ni idea como funciona todo. Pero tan agradecido de poder tener un sabor.

Escuchamos al Delegado de Area 42 y a contunuacion, comenzamos con los informes de MCD's de todos los distrito's. Por ejemplo en nuestro Valle/, ...Minden-Gardnerville, Methodist Church, Episcopal Church, Genoa Church. Ahora estas locaciones, No nombres de grupos y lo que hacemos para mejorar y apoyar a nuestro grupos.

Tenemos Informes de Comite, Como en NAGSC, SAGSC, ANNYPAA, GSR, GSO, DCM, LVYPPA. Ahora Habra un monton de letras en estos Grupos y no me dejen, que los engane. Se suenan las palabras bonitas rodar fuera de mi lengua, Pero todavia no tengo Ni Idea lo que significan todas las letras.

Pudimos escuchar Informes de RSG's (Representante de Servicios Generales) SIIII, se que es un RSG pero todavia no sabia todo los deberes del puesto.Por ejemplo, Nuestro RSG John F. dio un gran Informe y hiso una carpeta para cada uno de nosotros para que supieramos como le fue al nivel de grupo en su viaje a Woodland Hills y el Foro Regional del Pacifico. Estoy seguro que via mesclado algo en lo siguiente, Ahora tenemos grupos, Districtos, Areas, Regiones, Servicios Generales y Servicios Mundiales.

Recuerde que esta fue mi primera Asamblea y No se nada, pero estoy aprendiendo algo Nuevo cada dia.

Un Informe que Sobre sale de todos es el de Byron que los representa. El va al OSG (Oficina de Servicios Generales) en Nueva York. Ahora representa a todos nosotros. Escuchaba todo tipo de cosas, que realmente no entendí pero seguramente suenan bien. Pudimos escuchar todo tipo de Informes, Ideas, Solicitudes, y Revisiones y luego discutir las con la Asamblea. Tuvimos un Gran taller de RSG's el pensamiento estaba allí, realmente no entendía todo tampoco. Ahora se que esto suena loco, pero mucha Información en muy poco tiempo fui bombardeado con información.

Una de las mayores cosas que aprendí fue obtener un sabor en servicio y comprender que el servicio era la llave para mí y quería más! También hoy se (Que tenga cuidado con lo que pido).

También algo aún más importante. Las reuniones son muy importantes, pero hay un Nuevo mundo de AA por ahí para mí y viene con el servicio. Cuando me fui me sentí como parte de una familia y no puedo esperar para volver a ver todos de nuevo. Yo estaba con amigos que he conocido durante años, algunas décadas y pasar un fin de semana con ellos me sentía más cerca que nunca.

Tenia grandes expectativas acerca de la ciudad de Tonopah, nunca via estado allí antes y pensando como un lugarsito en el desierto que no necesita ver. Cuando llegue pense que tenia razon. Despues ir de paseo simplemente abriendo mis ojos vi un lugar Suave, bella pequenia ciudad. La historia es increíble, los colores y edificios antiguos, que me encanto. Las acomodaciones eran diferentes y aprendí una cosa muy importante. Pueden decir RAMADA...(Riendome en Carcajada)

Ha sido una lucha contra esta enfermedad durante mucho tiempo y e aprendido. Entrar en servicio y apegarme a los ganadores. Aprender algo nuevo cada día y como yo siempre digo "Disfrutar el regalo" Ser agradecido con cada aliento que tomo, ayudar a los demas y transmitir el mensaje.

Quiero dar las gracias al grupo por dejarme estar en servicio y darme la oportunidad de asistir a esta asamblea y representar a nuestro grupo. Traje cierta literature incluyendo un gran Informe de la Conferencia de Servicios Generales y volantes en proximos eventos para mi grupo.

Quiero terminar con esto. Me dio una sensacion de AA que nunca he tenido antes y me senti gran! Se que hoy en dia. "Dios me ha dado otra opotunidad en la vida" "Ser agradecido con cada aliento" Y para mi, bueno estoy amando a Vivir.

Gracias,

George M., Alt, GSR, Minden Gardnerville Group

